Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	MJ Rolling Ducks of War	NCE
CLUB 2	Vully	NCE

Lieu / Ort / Location / Luogo	Avenches	Date / Datum / Date / Data	18.12.2021
Start / Beginn / Début / Inizio	14:00	End / Ende / Fin / Fine	15:49
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	NVC119		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	75

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / No Lic. / Tess.	Vorename / Vorname / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	1035	RINDLISBACHER	Patrick	
Official scorer / Marqueur	21019	TRINCHAN	Ludovic	
Referee 1 / Arbitre 1	2842	DEMIERRE	Michaël	
Referee 2 / Arbitre 2	3975	KOLLY	Jonas	
Tech. Director / Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	11	3

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: MJ Rolling Ducks of War

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb. — Rapport

1 MJ Rolling Ducks of War

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
49	C	CHUARD Hugo				18067
33	A	BERNARD Marilyn				18064
40	G	VAUCHER Nathan	X	X		18069
56	G	VESSAZ Romain			X	18071
38		TRINCHAN Mathieu				3803
17		PIGNOLET Axel				3823
30		PERRENOUD Sophie				17017
31		SCHWEIZER Juan				4006
11		BARDET Ilian				17033
39		RUFFIEUX Nathan				18074
35		SCHORNOZ Zachary				3830

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	TERRAPON Kevin		1997

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
16:02	31	38	1				
17:18	49	38	2				
23:58	49	38	3				
31:40	49	31	4				
36:55	31	38	5				
38:16	38	39	6				
45:24	11		7				
46:06	38		8				
50:29	38	11	9				
51:52	49	11	10				
58:48	49	17	11				
				TOTAL			11
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
13:36	39	2	15:36	H
38:34	31	5	43:34	R2
38:34	31	20	60:00	O
53:00	33	2	53:50	C1
59:57	38	2	60:00	C1
TOTAL			31 min	

2 Vully

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
3	C	WÜTRICH Alexis				18043
25	A	THURLER Mika				16724
8	G	CERANTOLA Dario	X	X	X	16722
	G					
37		PERROTTET Yannick				4019
5		NOYER Benjamin				16723
75		WÜST Tom				18082
42		FRIGO-MOSCA Kelly				3957
84		RUCH Robin				18120
7		THURLER Nolan				16725
60		RUEGSEGGER Lionel				17061

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	PELLET Corentin		3951

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
07:00	60		1				
47:32	60	37	2				
53:50	60	3	3				
				TOTAL			3
				TIME OUT	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
13:36	25	10	23:36	P1
15:39	60	2	16:02	H
30:34	25	2	31:40	H
42:05	7	2	44:05	B1
49:43	75	2	51:43	H
51:37	37	2	51:52	A
TOTAL			20 min	